

# БЕЛАРУСКАЯ КРЫНІЦА | BIEŁARUSKAJA KRYNICA

Palityčnaja, hramadzkaja i literaturnaja hazeta.

Adras Redakcyi i Administracyi:  
WILNIA, ZAWALNAJA 1—1 (Wilno, Zawalna 1—1).  
Redakcyja adčyniena ad 9 hadz. ran. da 4-aj uwieč.

HAZETA WYCHODZIĆ RAZ U TYDZIEŃ.

Koŝty wydawania pakrywajuc składki.  
Składka u hod 4 zał., na paŭhoda — 2 zał.,  
na 3 miesiacy — 1 zał.

## Новая Канстытуцыя СССР

Польская Тэлеграфная Агенцыя падала нядаўна гэткую вестку з Масквы: Цэнтральны Выканаўчы К-т СССР у справе новай савецкай канстытуцыі паставіў — 1) зацьвердзіць праект канстытуцыі, 2) склікаць Кангрэс Саветаў СССР, каб гэты праект разважыць, 3) датай скліканьня кангрэсу азначыць 25 лістапада 1936 г. і 4) праект канстытуцыі падаць да публічнага ведама, каб магло яго разважыць усё насельніцтва.

Пасля гэтай весткі назаўтра тая-ж Польск. Аг. Тэл. падала і змест праекту новай савецкай канстытуцыі, галоўныя пункты каторай выглядаюць гэтак:

— Калгасы атрымліваюць зямлю на вечнае валаданьне. Нароўні з сацыялістычным спосабам гаспадаркі, дазваляецца, на прыватнае валаданьне зямлёй, апяртае на працы асабістай. Грамадзяне маюць права на асабістую ўласнасьць, як дамы, малыя гаспадаркі і прадметы асабістага карыстаньня.

У склад СССР уходзіць 11 саюзных рэспублік, замест дадзешніх 7. Кожная саюзная рэспубліка мае сваю ўласную канстытуцыю і мае права выступіць з саюзу. Калі-б наступіла разыходжаньне між правам рэспублікі саюзнай і правам усесаюзным, абавязвае права саюзнае.

Найвышэйшым органам дзяржаўнай улады СССР зьяўляецца найвышэйшы савет СССР (Верховный Совет), да якога належа ўлада ўставадаўчая. Гэты найвышэйшы савет складаецца з двух палатаў: палаты саюзнай і нацыянальнай. Саюзную палату выбіраюць грамадзяне СССР паводле нормы 1 на 300 тыс. насельніцтва. У склад нацыянальнай палаты ўваходзяць дэпутаты, якіх выбіраюць найвышэйшыя саветы саюзных і аўтаномічных рэспублік і мясцовыя саветы.

Найвышэйшы савет СССР выбіраецца на 4 гады. Звычайныя сесіі гэтага савету адбываюцца два разы ў год.

Прэзыдыюм найвышэйшага савету ёсьць адказным прад найвышэйшым саветам СССР. Компэтэнцыі гэтага прэзыдыюма дужа вялікія. Так напр. яно зьмяняе і назначае найвышэйшае кіраўніцтва ў войску, у часе між сесіямі прэзыдыюм найвышэйшага савету аб'яўляе вайну, падпісвае мір, ратыфікуе міжнародныя дагаворы і інш.

Дэпутаты найвышэйшага савету СССР карыстаюцца правам асабістай недатыкальнасьці. Яны ня могуць быць арыштаваныя і суджаныя бяз згоды

найвышэйшага савету або яго прэзыдыюма.

Найвышэйшы савет на сугольнай сесіі выбірае ўрад СССР: раду народных камісараў. Рада камісараў адказная прад найвышэйшым саветам СССР.

Найвышэйшы савет у саюзных рэспубліках ёсьць адпалатны. Органам дзяржаўнай улады ў краях, правінцыях, вобласцях, раёнах, гарадох і сёлах зьяўляюцца саветы дэпутатаў, выбранных на два гады.

Урад СССР або народны камісар СССР павінен адказаць на інтэрпеляцыю дэпутата ў працягу 3 дзён. Новая канстытуцыя трымаецца старога падзелу народных камісарыятаў на ўсесаюзных (абароны, заграничных спраў, заграничнага гандлю, камунікацыі, лучнасьці, водных транспартаў і цяжкага промыслу) і на саюзна-рэспубліканскія. Судзьдзяў выбіраюць 4-х прыкметным галасаваньнем на 3 гады.

Царква ў СССР ёсьць аддзеленай ад дзяржавы, а школа ад царквы. Канстытуцыя гwarantуюе свабоду веравызнаньня, а так-жа й свабоду прапаганды антырэлігійнай. Гwarantуюе так-жа свабоду слова, прасы, сходаў, арганізацыяў.

Камуністычная партыя зьяўляецца перадавым органам працоўных і кіраўнічым асяродкам усіх арганізацыяў, як грамадзкіх, так і дзяржаўных.

Грамадзяне СССР маюць загавантаваную недатыкальнасьць асабістую: нікога нямажна арыштаваць інакш, як толькі на падставе загаду суду ці пракурора. Загавантавана недатыкальнасьць кватэры, тайніца лістоў. Загавантавана так-жа права азылю чужаземцаў. Кожны 18-летні грамадзянін мае права выбіраць і быць выбраным; гэтак сама і армія.

Выбары ў СССР агульныя, роўныя, беспасрэдня і тайныя.

Права выстаўляць кандыдатаў маюць арганізацыі грамадзкія, партыйныя арганізацыі камуністычныя, профэсійныя саюзы, арганізацыі моладзі, а так-жа арганізацыі культурныя.

Кожны дэпутат мае абавязак здаваць са сваёй працы справаздачу сваім выбаршчыкам і на падставе паставы большасці выбаршчыкаў можа быць пазбаўлены мандату.

Гэтак выглядае праект новай савецкай канстытуцыі паводле Польск. Агенцыі Тэлеграфнай. Ясная рэч, што каб належна зразумець яе, трэба было-б мець тэкст поўны і аўтэнтычны. Спадзяёмся, што неза-

Сябром Беларускага Народнага Аб'яднаньня і ўсяму беларускаму грамадзянству.

## Камунікат № 4.

Прэзыдыюм Цэнтральнага Камітэту Беларускага Народнага Аб'яднаньня, разгледзіўшы пісьмы сяброў Рады Б.Н.А. — пісьмы галасаваньня анкетным спосабам у справе паправак некаторых параграфу праграмы Б.Н.А., і сьцьвердзіўшы правамоцнасьць гэтага галасаваньня, гэтым камунікатам падае да агульнага ведама наступнае:

1) абсалютная большасьць сяброў Рады Б.Н.А. падалі свой голас за ўсе папраўкі праграмы Бел. Нар. Аб'ядн., апублікаваныя ў „Бел. Крыніцы“ № 25 з 24.V.1936 г., паданыя Прэзыдыюмам Ц.К. — Б.Н.А. „Письменным зваротам № 3“ з 11.V.1936 г.;

2) сябры Рады Б.Н.А. уласнаручна падпісалі „Письменный Зварот № 3“ Прэзыдыюму Ц.К. — Б.Н.А., у якім паданы папраўкі праграмы Б.Н.А.;

3) у выніку гэтага галасаваньня ўсе папраўкі праграмы Б.Н.А., паданыя ў „Письменным звароце № 3“ Прэзыдыюмам Ц.К. — Б.Н.А. з 11.V.1936 г., прынятыя і ўлучаюцца ў цэласць праграмы Беларускага Народнага Аб'яднаньня, абвешчанай у „Бел. Крыніцы“ № 4(645) з 24.I.1936 г.

ПРЭЗЫДЫЮМ Ц. К-ТУ БЕЛ. НАРОДН. АБ'ЕДНАНЬНЯ

(—) Я. Пазыняк (—) Др. Ст. Грынкевіч (—) М. Дварэцкі  
Старшыня І-шы Віцэ-Старшыня ІІ-гі Віцэ-Старшыня

(—) Інж. А. Клімовіч (—) Я. Найдзюк  
Скарбнік Сакратар.

Вільня, 12 VI.1936 г.

доўга газеты будуць мець і гэта. Аднак, маючы прад сабой і гэтакі скарочаны і магчыма шмат у чым няточна перададзены тэкст новай савецкай канстытуцыі, хоць агульна можна аб ёй мець паняцьце.

У гэтай новай канстытуцыі прадусім кідаецца ў вочы яе агульна-палітычны характар, які ей надае тое, што камуністычная партыя ёсьць і далей адзінай легальнай партыяй і да таго, што на ей фактычна й будзе далей апірацца ўсё грамадзка-палітычнае жыцьцё ў СССР. Гэты факт утрудняе зразуменьне магчымасьці ўсіх тых грамадзкіх і палітычных правоў і свабод, якія новая канстытуцыя гwarantуюе грамадзянам. Магчыма, што бесклісавое грамадзянства ў СССР сапраўды і не патрабавала-бінных палітычных партыяў апрача камуністычнай, але пад варункам, што й самую гэнную партыю ўва ўсім сапраўды абавязывала-б канстытуцыя; тымчасам з тэксту канстытуцыі вынікае, што камуністычная партыя — гэта як-бы сувэрэн, абдараваны асаблівымі прывілеямі.

Асабліва сьцяг так-жа характэрнай зьяўляецца ў новай савецкай канстытуцыі справа ўласнасьці прыватнай. Як можна судзіць з гэтага скарочанага тэксту праекту канстытуцыі, дык савецкая палітыка ў гэнай галіне сапраўды крыху адступае прад жыцьцём і робіць уступкі ўласнасьці прыватнай; прычым аднак трымаецца яна і надалей колектыўзму; гэта-ж мае свае і дадатныя староны, бо дае магчымасьць дзяржаве, ці грамадзянству, кантролі ўсё-ж справядлівейшага падзелу між грамадзянамі народнага багацьця, як у дзяржавах індыўідуальнага

капіталізму. Агулам гаворачы, сынтэза гаспадаркі асабістай і колектыўнай — здаецца сапраўды адказнае сучасным патрэбам працоўных масаў.

Далей, справа рэлігіі ў новай савецкай канстытуцыі так-жа заслухвае на ўвагу. Справядлівае разьвязка гэтай праблемы — гэта сапраўды важная рэч і яўна гавора аб культуры такой ці іншай дзяржавы. Ведама, што тэорэтычна гаворачы, чэсна, поўная свабода верыць і ня верыць, так больш-менш, як напр. у Злучаных Станах Амэрыкі — гэта бадай найлепшая разьвязка праблемы веравызнаньняў у кожнай дзяржаве. Новая савецкая канстытуцыя, аддзяляючы царкву ад дзяржавы і школу ад царквы, гwarantуюе свабоду веравызнаньня, а так-жа свабоду і прапаганды антырэлігійнай. Вось-жа тут ня ведама, ці ў Саветах будзе і гэта антырэлігійная прапаганда так, як і рэлігія, аддзелена ад дзяржавы і ад школы, гэта знача — ці дзяржава будзе, як і дагэтуль, паддзяляць бязбожніцкі рух, ці не. І калі яна нароўні будзе адносіцца як да рэлігіі, так і да бязбожніцтва, дык тады будзе там сапраўды свабода сумленьня, інакш, гутаркі аб гэтай свабодзе будуць звычайнай фікцыяй.

Урэшце трэба адцяміць, што Усходняя Беларусь у праекце новай савецкай канстытуцыі зьяўляецца саюзнай рэспублікай з сваім асобным урадам, як была дагэтуль, і — да таго — са сваім найвышэйшым саветам.

На заканчэньне трэба адпеміць, што новую савецкую канстытуцыю належна і ўсебакова можна будзе апаніць толькі тады, калі яна будзе выконвацца.



## 75-lećcie skasawańnia pańscyny

Za hety artykuł administracyjniya ūlady skanfiskawali Nr. 21 „Biel. Krynicy“ z 10.V.1936 h. Akrużny Sud kanfiskaty hetaj nie začwierdził i pastanowaj z 3.VI.1936 h. henuju kanfiskatu žniaŭ. — Dziela taho, što artykuł hety žaŭlajecca i ciapier aktualnym, drukujem jaho paŭtorna biez paprawak. — Red

Što takaje pańščyna, nia treba šmat tumačyć. Jašče żywuć staryja ludzi, jakija jaje pamiatujuć, abo ludzi, jakija ab pańščynie čuli raskazy ad biespasrednych jaje šwiedkaŭ. Dawoli tut skazać ahułam, što pańščyna ci, jak inakš jaje nazywajuć, pryhon — heta byŭ taki socyjalny paradak, pry jakim i ziamla i ludzi, što na ziamli pracawali, byli ŭłasnaściami panaŭ.

Špiarša sialanie byli ludzi wolnyja, a tyja ziamli, na jakich jany pracawali, byli ich ŭłasnaściami. Z bieham, adnak, času pany ziamli ich pazawajoŭwali, a ich samych zrabili swaimi padniawolnymi słuhami, uwažaŭcy ich, jak zwyčajnuju reč, ci skacinu, jakuju možna kuplać, pradawać, zamianiać i h. d. Tak napr. rasejski piśmieńnik Karamzin piša, što ŭ kancy XVIII st. cana pryhonnaha sialanina była ad 35 da 80 rubloŭ, u tym-ža časie za dobraha hončaha sabaku pany adzin druhomu płacili časam pa 3 tysiačy rubloŭ. Adzin pan, zaŭważyŭszy ŭ adnej pryhožaj dzieŭčynie aktorskija zdolnaści, pradaŭ jaje za 5 tysiač rubloŭ. Uznoŭ-ža wiedamy paluboŭnik carycy Kaciaryny II Patiomkin kupiŭ ad družoha carycynaha paluboŭnika Razumouskaha ŭsiu arkiestru: muzykantaŭ i instrumenty za 40 tysiač rubloŭ.

Ale ŭsiakaje zło wiečna trywać na świecie nia moža, prychodzić čas, kali ŭsiakaje zło licha biare. Pryjšoŭ kaniec i na pańščynu. Ludzi parazumnieli, pašwiatleli i ŭbačyli, što takoj hańby, jak pryhon, dalej ciarpieć nia možna. Skasawańnie jaje špiarša adbyлося ŭ Zach. Eŭropie, a pašla pryjšła čarha na Raseju i na Bielarus. Pany ahułam nie chacieli sialanam dać swabodu i ŭpiralisia pry pańščynie. Tak napr., kali jašče ŭ 1855 h. rasejski car Aleksandar II prypomniŭ ŭ Maskwie na sabrańni panaŭ, što ŭžo byŭ-by čas skasawać pryhon, ni adzin z ich cara ŭ hetym nie padtrymaŭ. A pany, za duža małymi wyniatkami, adnakowuja, jak ŭ Raseji, tak i ŭ Bielarusi. Jany tolki tady zhadzilisia dać swabodu sialanam, kali ŭbačyli, što ŭžo ŭsioroŭna nia ŭтрымаюць ich. Zmušali ich da hetaha sialanskija bunt, a tak-ža i sama pryhonskaja haspadarka, jakaja, jak pierastarelaŭ, z nadychodam i raźwićciom kapitalizmu ŭ Rasejskaj imperyi, musila ŭstupić miesca haspadarcy nowaj, bolš racyjanalnaj i intensyŭnaj, pry jakoj wialikija masy na pańskaj ziamli pry-

honnich sialan mała prynosili karyści i byli časta zwyčajnym ciazaram.

Aficijalna aswabadžeńnie ŭ Rasejskaj imperyi sialan ad pryhonu nastupiła carskim ukazam Aleksandra II 19.II.1861 h. Da Bielarusi, asabliwa da zachodnich jaje čašcin, z pryčyny polskaha paŭstańnia 1863 h., jano dajšo akančalna tolki aŭ 1864 h.

Sutnaść skasawańnia pryhonu była ŭ tym, što sialan nadzialili ziamloj za wykup, razložany na doŭhatermi-nowuju splatu. Dziela taho adnak, što susim pazbycca sialan, jak darmowaj pracoŭnaj siły, panom było nie naruku, dyk jany, ad jakich badaj wyklučna zaležyła nadzialańnie, dawali sialanam ziamli duža mała i pry tym jaknajhoršaj, kab hetkim čynom dalej trymać sialan ekanamična zaležnymi ad dwara i jak najtaniej pašla najmać ich da siabie na pracu.

Pry hetkim „aswabadžeńni“ sialanam było trudna razžycca, a da taho sialanskija nadzieły ŭšciaž drabilsia i drabilsia z pryčyny padziełu ich pry narastańni nasielnictwa.

Urešcie pryjšla wajna i rewalucyja i, dzielačaja Bielarus, sawiecka-polskaja hranica. Kab paradzić sialanskaj biadzje, na toj bok henaj hranicy susim skasawali prywatnuju ŭłasnaść i zawiali ziamielnyja haspadarki kolektyŭnyja, supolnyja. Žyćcio adnak pakazaŭ, što poŭnaje skasawańnie prywatnaj ŭłasnaści, a hetym samym i złamańnie asabowaści čalawieka, da dobra nie wiaździe. Z hetaj pryčyny, choć niaznačna, ale pačalosia tam ad hetaha pryncypu niekataraje adstupleńnie.

Na hety bok sawiecka-polskaj hranicy na bielaruskich ziemiach trywaje faktyčna pradwajennaja, što stwaryla pašla pańščynu, pałažeńnie sialanskaj prywatna-ŭłasnickaj haspadarki — drobicca jana dalej i robicca štoraz bolš ahułam jaŭna niesamawystarčalnaj. Ziamielnaja reforma prawodzicca žaŭlajucym šoham i da taho, jak heta widać z asadnictwa, maje časta bolš palityčnyja, jak ekanamičnyja mety.

Z hetaha bačym, što ziamielnaja problema na bielaruskich ziemiach, jak na henym baku sawiecka-polskaj hranicy, tak i na hetym, dahetul nie raźwiazana i čakaŭe adprawiednaj apracoŭki i naležnaha, zhadnaha z intare-sami bielaruskaha narodu, wyřešenia. Zdaŭecca nam, što BNA, jakaje ŭ

## Z hazet.

Prahrama abšarnikaŭ u adnosinach da Bielarusau.

Hałoŭny redaktor abšarnickaha „Słowa“ ŭ Wilni p. Cat u Nr. 163 z dn. 15.VI. hetaj hazety apublikawaŭ „prahramu na siańnia“, u jakoj pamiž inšym zaniaŭ wyraznaje stanowišča adnosna Bielarusau. Stanowišča heta wykazana wielmi koratka i prosta, a imienna: — „adnosna Bielarusau — asimilacyja“ — i bolš ničoha.

Jak bačym, apetyt u p. Cata zusim abšarnicki i jon na Bielarusau hladzić, jak na pryhonnich mužykoŭ — prykažaŭ i musić być зробlena.

Zabyŭsia, widać, p. Cat, što ŭžo minula 75 hadoŭ pašla pańščyny, a Bielarus ŭžo kaža ŭsiamu światu, što jon choča žyć poŭnym žyćciom swajej rodnaj kultury i ahułam być sam sabie haspadarom.

„Wileńszczyzna woła o ratunek“.

Takich i padobnych zahałoŭkaŭ apošnim časam, u polskaj nawat presie, možna pabačyć wielmi mnoha. Pad hetkim zahałoŭkam znachodzím tak-ža apisańnie pałažeńnia h. zw. „Kresów Wschodnich“ u Nr. 45 wychodzjačaha ŭ Horadni časapisu „Nowe Życie“, u jakim pamiž inšym čytajem:

„Alarmujučyja wiestki z Wilensčyny ab hoładzie što-raz bolš pawialičwajucca. Što-raz usio bolš slemjaŭ astajecca biaz chleba i bulby. Najbolš hoład dajecca ŭ znaki žycharom: brastauškaha, dzišnienskaha, pastaŭskaha, wałožynskaha, małodečanskaha, šwiančianskaha i wilenskaha pawietaŭ. 20 tysiač slemjaŭ molić ratunku i prosić chleba.

„Nawat siarednia-zamožnyja haspadary, z pryčyny niazwyčajna nizkich cenaŭ na bulbu i nadmierna wysokich cenaŭ na kraminu, a tak-ža nadmierna wysokich padatkaŭ, znajšli-sia ŭ krajnaja biadzje.

swajej prahramie šukaŭe raźwiazki bielaruskaj ziamielnaj problemy na padstawie syntezy haspadarki, apiortajna ŭłasnaści prywatnaj i kolektyŭnaj, dzie hetaha wymahajuc wonkawyja warunki i pryhatawańnie psychičnaje, znachodzicca na prawilnaj darozie.

Astajecca tolki hetyja prahramnyja, duža ahuľnyja, ziamielnyja pryncypy BNA, dapoŭniŭszy ich ideaj kooperatyizmu, dalej raspracowuć ikankretyzawać.

Hetymi dumkami žadali my padzialicca z našymi čytačami z nahody minuŭšych u lutym miesiacy sioleta 75 uhodkaŭ skasawańnia pryhonu.

„Nasielnictwa nia maje hrošaj na najzwyčajniejšyja potreby, a nawat na kaplu soli, a cukar wyjšaŭ ŭžo z paŭsiudnaha ŭżytku. Sialanin prybywaŭe niekalki разоў u miastečka dziela taho, kab tam pradać astatki swajej majemaści. Časta zapłaciŭszy vysokija tarhowyja aplaty, nia sumiernyja z wartaściami praduktaŭ, waročajecca da chaty biez hraša“.

Tak, sapraŭdy ciazkoje pałažeńnie nasielnictwa Wilensčyny, ale nia tolki Wilensčyny, takaje-ž samaje pałažeńnie i Nawahradačyny i Palešsia i inš. našych pawietaŭ.

Suproć abšarnikaŭ i kapitalistaŭ.

Apošnimi časami pajawišsia dawoli cikawy artykuł u polskaj hazecie „Kurier Poranny“, jakuju ŭwažaŭcy za orhan sučasnaha ŭradu.

U hetym „cikawym“ artykule čytajem, što haspadarčaja prahrama, pradstaŭlenaja wice-premierem Kwiatkowskiem u Sojmie, jość padatkam akcyi šmat šyrejšaj: da wyŭlaščańnia abšarnikaŭ i adabrańnia dachodaŭ u wialikich pradpryjemstwach šlacham adprawiednaha apadatkawańnia. Apiswajučy ŭradawuju haspadarčuju prahramu, artykuł hety čwierdzić:

— treba pobač zarhanizawańnia dziaŭawaj wielikich hramadzkich rabotaŭ i padniacćia konsumcyjnaj zdolnaści pracoŭnych masaŭ miesta i wioski, biezadkladna prystupić da likwidacyi dwornych abšaraŭ i h. d. —

Hety artykuł wyklikaŭ u endeckaj i kanserwatyŭna-abšarnickaj presie čuć nia trywohu. Možna spadziawacca, što endecka kanserwatyŭna-abšarnickija hazety dahledziać u hetym artykule kamunistyčnyja ŭplywy; bo-ž pawodle ichniaha sudžeńnia, chto damahajecca sprawiadliwaj ziamielnaj reformy i rasparcelawańnia dwaroŭ, abo ahrańičeńnia wyzysku kapitalistaŭ, toj ŭžo kamunist i antydziaŭaŭnik.

J—k.

\*\*\*\*\*

Кніжка 3-я (7) „Калосья“, беларускага літаратурна-навуковага часопісу ўжо друкуецца і выйдзе ў сьвет у палавіне месяца ліпня. Літаратурныя і навуковыя матарыялы — адпавядаючы характару і вышыні часопісу — прысланы да 1-га ліпня і ня зьмешчаны ў гэтай кніжцы будуць памагчы масьці зьмешчаны ў наступных кніжках.

Адрас: рэд. і адміністрацыя „Калосья“ — Вільня, Завальная 1—2. Прысылаеца на часопіс складкі! Окладкі ў год — 2 зл., на асобную кніжку — 50 гр.

\*\*\*\*\*

Міхась Машара.

## Лёгкі хлеб.

Драма ў трох актах, з жыцця вясковай моладзі.

Зьява 6-я.

Уходзяць Васіль і Пятрусь.

Васіль — Тут, братка, прытулак нашага брата. Тут заўсёды знойдзеш страву для душы і цела. Гэта вось сталоўка, дзе заўсёды можна даволі смачна паесці, а на т і выпіць чарку сіваху. Бо наш брат-пралятар любіць зграшыць падчас радасці, ці гора, лішняй чаркай. А далей, у тыя дзевы — бібліятэка-чытальня, крыніца соцыяльнай і нацыянальнай сьведомасці і наагул усякае кніжнае мудрасці. Праўда, скромна, на т бедна, але затое чыста, са смакам і ў належным парадку.

Зьява 7-я.

Тыя-ж і Гаспадар.

Гаспадар — (уходзячы) Дзень добры! Чым змагу служыць?

Васіль — Добры дзень! Добры дзень! Прынясьце нам, калі ласка, пару піва, паўбутэлькі, ну і закусіць чагось!

Гаспадар — Зараз, зараз! (выходзіць).

Зьява 8-я.

Тыя-ж без Гаспадара.

Васіль — Я, праўду кажучы, амаль год ня быў ужо тут. Жанаты, братка, чалавек! Так заняты працай, што амаль няма часу і ў кніжку заглянуць і жыву далёка.

Але сядайма, братка, перакусім крыху, ды да мяне! Вось будзе рада Ганулька! Мы з ёй часта гаворым аб табе.

Пятрусь — Дзякую за памяць! Успамінаю і я вас.

8)

Васіль — Мадзееш ты там, братка! Табе вось сюды, да нас перабрацца! Ці чытаеш хоць газэты? Ці мо' ня цікавісься ўжо грамадзкім жыцьцём?

Пятрусь — Цікавіцца — цікаўлюся... але грамадзкае жыцьцё ў нас на вёсцы вельмі слабое. Як тут у Вас справа? Усё ж тут цэнтр!

Васіль — Слабавата, братка! (Гаспадар прыносіць вакусу і піва, і выходзіць) Грызьні шмат! Дзе чуць пачне крэпнуць творчая праца, зараз зьявіцца, як зараза, нейкае разьяданьне. Але раскажы аб сабе! Як жывеш?

Пятрусь — А вось жыву... Эт так пятаюся ды і годзі. Чытаю, калі што пападзецца. Думаю па крысе... нуджуся часамі.

Васіль — Чаму ня кінеш усяго, ды не перабарэшся да нас? Пісаў-жа я табе... і працу быў знайшоўшы!

Пятрусь — Ня цягне мяне надта ў места. У вёсцы чуюся найлепш, незалежным і спакойным.

Васіль — З гэтым я згаджуся.

Пятрусь — Ды мястовае жыцьцё не падабаецца мне; руху, гулу, шуму многа... здурнець чалавек можа!

Васіль — Прывык-бы, братка!

Пятрусь — Праўда, усё тут прыгожае, бліскае, выгадае, але нейкае сьцюдзенае, нават людзі і тыя zusim inшыja! Вечны рух! Вечная барацьба!

Васіль — Ну што-ж? Жыцьцё — барацьба! Ды давай пачнём, што гутарыць насуха, (бярэцца за чарку) за тваё здароўе!

Пятрусь — На здароўе! (піюць і закусваюць) Так кажаш, барацьба! А перамагае заўсёды мацнейшы! Чуў ужо гэта.

Васіль — Так і павінна быць. А калі ты слабы, — шукай — слабога! Шукай такога, як ты, — лучыся! У гэтым моц слабых і шлях да перамогі!

Пятрусь — Яно, падумаўшы, быццам і так, але праціўная, гэта вечная траўля! Ды

кінем аб гэтым. Лепш кажы, як ты жывеш? як здароўе Ганулька?

Васіль — Нішто! Спачатку Ганулька сумавала па вёсцы, а цяпер прывыкла. Вось сына ўжо маем!

Пятрусь — Віншую!

Васіль — Дзякую!

Пятрусь — А як гадуецца цётка Мар'яна?

Васіль — Здароўе нішто, ды да места прывыкнуць ня можа. Як ты, яго ня любіць. Усе больш з унукам дома. Ды зрэшта хутка сам убачыш усіх. Жадаў і бацьку забраць сюды, ды той і слухаць аб гэтым ня хоча. Як там здароўе яго?

Пятрусь — Яшчэ моцны — кратаецца!

Васіль — А ты чаму ня жэнішся?

Пятрусь — Ды вось не зьбяруся ніяк.

Васіль — Мо' па Верачы тужыш усё?

Ды як-жа яна? Дзе яна? Пасьля таго, як завёз яе той Крук?

Пятрусь — Ды так завёз, што на т бацькі ня ведаюць! Гаварылі, быццам тут у месце яна. Быццам даўно ўжо кінуў яе той прхвост. Але дома ні слуху, ні духу аб ёй.

Васіль — (барабанячы па стала) Вось як? Ну што-ж, — кожны даскача, чаго хоча. Цілі-гэнтаў хацела! Лёгкі хлеб сьніўся!

Зьява 9-я.

Тыя-ж і Гаспадар.

Гаспадар — Што трэба?

Васіль — Прынясьце, калі ласка, чагось яшчэ закусіць!

Гаспадар — Мо' гарачую катлетку?

Васіль — Можа быць і катлетка.

Гаспадар — Зараз прышлю (выходзіць).

Зьява 10-я.

Тыя-ж без Гаспадара.

Васіль — (наліваючы чаркі) Эх, брат! папула яе гэта стара-руская адукацыя. Паненкай зрабіла! Ад працы і вёскі адарвала... недарэчнасьць адна, ды і годзі!



## З БЕЛАРУСКАГА ЖЫЦЦЯ

З дзейнасці БНА. У мінулым тыдні адбыліся нарады органаў Беларускага Народнага Аб'яднання — 12.VI. Прэзідыюму БНА, а 16.VI. Цэнтральнага К-ту БНА. Пастановы ЦК—БНА апублікуем у наступным нумары „Бел. Крыніцы“.

Суд. 17.VI. адбыўся суд у Віл. Гарадзкім Судзе над рэд. Пазыняком за апулікаванне ў „Бел. Крыніцы“ адозвы ТБШ і БІГІК у справе падавання дэкларацыяў на беларускую школу. У судзе гр. Пазыняк даказваў, што беларусы ў 1925—1926—1927 г. падалі польскім школьным уладам дэкларацыяў на 1226 беларускіх школаў, а цяпер беларусы маюць, паводле выцягнення Віленскага Школьнага Куратара, толькі 69 школаў, у якіх дапускаецца беларускі язык. Пракурор адказаў, што гэныя цвёрджанні ня маюць урадавага сцвяверджання. Суд засудзіў гр. Пазыняка на 2 тыдні арышту і 40 зл. штрафу.

З выдавецкай нівы: „За беларускую школу“ (аднаднёўка) 16 г. м. Школьны Сакратарыят выдаў пад гэтым загалоўкам аднаднёўку, якую адміністрацыйныя ўлады сканфіскавалі.

— „Беларускі Фронт.“ Надовычы паявілася пад гэтым загалоўкам новая газета, якая мае выходзіць што месяц.

У ТБШ. 5 ліпеня ў Вільні будзе Агульны Сход Т-ва Беларускае Школы.

Юбілей гуртка БІГІК. Гурток БІГІК у Жодзішках 12 ліпеня 1936 г. арганізуе святаванне юбілею 10-цігоддзя існавання гэтага-ж Гуртка. Дзеля гэтага будзе зладжана ўрачыстая акадэмія з наступнай праграмай:

1) Казімер Чартовіч прачытае рэфэрат на тэму: „Асвета — як дзейнік культуры і цывілізацыі“; 2) Справаздача з культ.-асветнай дзейнасці гуртка ад 12.VII.1926—12.VII.1936 г.; 8) Хор прапе некалькі бел. народных песняў; 4) Дэклмацыі; 5) Гарбатка; 6) Таварыская забава. Пачатак а 14-ай гадз. Уваход бясплатны.

Экскурсія БСС у Наваградчыну. За прыкладам прошлага году Беларускай Студэнцкай Саюзу УСБ з мэтай пазнавання роднага Краю ладзіць сёлету турыстычную прагулку сяброў і симпатыхаў у Наваградчыну. Зборка 12.VII сёл. у вёсцы Валяўцы (3 клм. ад возера Сьвітэзь) 13.VII. — над возерам Сьвітэзь. 14—Сьвітэзь—в. Варонь-

## Z dziejności Litowskiej Dabradziej-naha T-wa.

7.VI adbyłsia hadawy schod siabroū Lit. Dabradziejnaha T-wa ū Wilni. Na im staršynia Ks. Čibiras zrabiū dakład ab dziejności T-wa za minuly hod. Z dakładu, miž inšym, dawiedwajemsia, što T-wa ūtrymliwaje 5 internataū ū Wilni, i 1 ū Sejnach. U hetych internatach prabywajuć 332 asoby, z jakich 300 ū Wilni. Z ich 159—heta wučni Wil. Lit. Himnazii im. Wi-taūta Wialikaha, 93—wućni paćatka-wych škoł, a rešta — heta wučni roz-naha ramiasła. T-wa ūtrymliwaje tak-ža hetkija ramiešlenija pracouñi:

1) šwalniu mužčynskaju. 2) šwal-niu žanočuju, 3) stalarniu, 4) šawiec-kuju majstroūniu i 5) šlasarniu.

Cikawa adznaćć, što haduncy internataū T-wa dobra wučacca. Heta šwiedča ab dobrym tam dahladzie ich i dobrym ūtrymañni.

Urad T-wa nie zdawolwajecca tolki tym, kab wučyć ū škołe swaich haduncoū, ale starajecca i ab tym usim, što ščylna žwiazana z patreba-mi sučasna žyćcia. Tak napr. sia-rod swaich haduncoū urad T-wa ar-hanizuje roznyja tak zw. „tydni“, „jak—hazet, čystaty, aščadnaści, narodu, ćwiarozaści i inš. Aprača hetaha sia-rod haduncoū u internatach isnujuć roznyja hurtki, jakija ładziać sabrañ-ni, referaty i inš.

„Viln. Ryt.“ Nr. 46.

## Z UKRAINSKANA ŽYĆCIA.

Try žezdy. U minulym tydni ad-byłisia ū Lwowie žezdy troch ukra-inskich kulturna-ašwietnych i ekana-mična-haspadarčych arhanizacyjaū — „Centrosojuzu“, „Rewizyjnaha Sajuzu Ukrainskich Kooperatywaū“ i „Prošwi-ty“. Ahułam na hetych žezdach było kala tysiaćć delehataū.

„Taras Bulba“ Gogola skanfiska-wany. Ukrainskija hazety padajuć, što polskija ūlady hety twor skanfiskawali.

ча — м. Цырын (прыблізна 20км.) 15—м. Цырын — в. Долматаўшчы-на—м. Турэц—м. Ярэмчы над Нём-нам (25 клм.). 16—м. Ярэмчы—уз-доўж Нёмну і Налібоцкае пушчы да Шчорсаў (20 клм.) углыб пуш-чы — возера Кромань 17—возера Кромань—м. Любча. 18—Любча — м. Негневічы і 19—м. Негневічы — м. Наваградак. Разьвязаньне экс-курсы.

## Eŭropa na biezdarožžy.

Liha Narodaū, pašla zachapleñ-nia Italijaj Abisynii, zusim straciła swajo palityčnaje značeñnie, žhnuū nawat i maralny aŭtorytet henaj miž-dzlaržaūnaj ustanowy, jakaja dašul była centram eŭrapejskich palityčnych sprečak, dzie dyplomaty, choć nia ščyra, hawaryli ab mižnarodnych spra-wach i ab vysokaj idei sušwietnaha miru. Ciapier hety centr, choć farmal-na jašče isnuje, faktyčna razwališsia. Ciapier eŭrapejskaja palityka adnaho centru nia мае i apirajecca na pa-asobnyja hrupy dzlaržaū mienšych i wialikija dzlaržaū. Hałoūnymi „cen-trami“ eŭrapejskaj palityki žjaūlajuc-ca: Anhlija, Francyja i Niamieččyna, intaresy jakich u mižnarodnaj palitycy zusim razbiežnyja, a imknieñni supla-rečnyja i nawat, u niekatorych spra-wach, adny da druhich warožyja.

Woš-ža na hetym i palahaje biez-darožža eŭrapejskaj palityki.

Niamieččyna, imknučysia da swa-ich palityčnych metaū, wykarystoūwa-je supiarečnaści Anhlii z Francyja, a hetyja apošnja, nia mohučy wa ūsich sprawach pahadzić miž saboju swaich intaresaū, adna suproc druhoj kirujuc-a ū palitycy adnosa Niamieččyny to prychilna, to suproc. Ahułam ka-žuć, ciapier eŭrapejskaja palityka amal całkom zaležna ad hetych troch wialikich dzlaržaū, ad ich zaležny i mir i wajna ū Eŭropie.

### Niamieččyna

Sučasnaja Niamieččyna pad ūla-daj Hitlera ū mižnarodnaj palitycy imkniecca da takoha značeñnia, kab mahćy dyktawać swaje palityčnyja plany inšym dzlaržaū. Dziela hetaha jana silna zbroica, na wajenny łod arhanizuje ūsio nutranoje žyćcio dzlaržaū i haduje swaich hramadžian u duchu wajennaha zachopnictwa ču-žoj terytoryi, kab dać bolšuju mah-čymašć razrastacca niamieckaj rasie i raskošna žyć usim niemcam. Slo-wam, sučasnaja Niamieččyna heta kraina, jakaja hatowicca ū pachod na padboj slabiejšych dzlaržaū i naro-daū, kab pašyryć swajo walađañnie i dać mahčymašć raskošna žyć niem-cam koštam inšych narodaū.

### Anhlija.

Anhlija i ciapier taksama, jak i prad sušwietnaj wajnoj, kirujecca ū mižnarodnym žyćci palitykaj h. zw. kanserwatyūnaj. Jana, trymajuć pad saboj sotni miljonaū čužych narodaū, parabiłyžy z terytoryi hetych narodaū sabie kalonii, starajecca ūstalakaj ca-noj hetyja ūladañni pry sabie ūtry-

mać. Dziela hetaha anhielskaja miž-narodnaja palityka šmat dzie supiareč-naj bywaje z zachopnictwam čužych terytoryjaū inšych dzlaržaū, jak heta jošć ciapier z sprawaj zachapleñnia Italijaj Abisynii ū Afrycy, abo nieka-torymi zachopnickimi planami Japo-nii ū Azii. Slo-wam, Anhlija ūžo nia irakniecca zachaplać čužyja ziemli, a tolki starajecca ūtrymać kališ za-chopenaje.

### Francyja.

Francyja taksama мае swaje ka-lonii, jakimi starajecca walađać bias-sporna i dalej. Hetyja walađañni ka-lonijami i ahułam kalonijalnaj pali-tyka bywajuć časta supiarečnyja z het-kaj palitykaj anhielskaj. Z hetaje pry-čyny i nia moža całkom pahadzićca Francyja z Anhlija ū mižnarodnaj pa-litycy. Pry hetym treba adznaćć, što Francyja мае pry boku zaŭsłodnaha woraha—Niamieččynu, jakaja na pra-ciahu doŭhaj historyi i ciapier nia moža šćiarpieć silnaj Francyi, jak pieraško-dy dla niamieckaj ekspansii ū Eŭro-pie. Dziela hetaha hałoūny cłažar i sučasnaj siły niamieckaha nacisku na eŭrapejskija krainy padaje na Francy-ju; dziela hetaha francuski ūrad za-klučyў sajuz uzajemnaj dapamohi z SSRR, dziela hetaha ū Francyi stwa-ryŭsia i „narodny antyfašystaŭski front“, kab abapiorci na mocny hrunt i nutra-nyja siły Francyi ū abaronie suproc niamieckaha fašyzmu.

Pakul nia zusim była skampra-mitawanaj biešsillem wykanañnia pa-stanoū Liha Narodaū, usie sprečnyja miž saboju sprawy mienšaha značeñ-nia wialikija dzlaržaū mieli mahćy-mašć wyrašć „aŭtorytetam“ pastano-waū hetaj Lihi, u jakoj jany-ž sami byli zaŭsiody hałoūnymi kiraŭnikami i najmacniejšymi aŭtorytetami. Pry hetym, henyja najwialikšyja aŭtoryte-ty tam u swajej Lizie hadžili i swaich palityčnych „sajužnikaū“—mienšyja dzlaržaū, jakija miž saboju tak-ža majuć mnoha spora. Ciapier ūžo i hetaha „aŭtorytetu“ niamaj; ciapier miždzlaržaūnaja roŭnawaha ū Eŭropie ūžo wyrazna mieraecca tolki militar-naj silaj. A hetkija časy raznosiać pa šwiecie tolki smurod porachu.

Бацькі Беларусы! Вучэце сваіх дзетак беларускае граматы! Дамагайцеся роднае беларускае школы!

Пятрусь — Кінь, Васіль! Ты яе нядоб-ра ведзеш. Усе мы людзі. Кожны—чалавек!

Васіль — Вось як? Выбач, братка, як бачу, ты яе ўсця-ж кахаш! Дык выбач, калі абразіў тваё пачуцьцё!

Пятрусь — Вось адразу і кахаш! Праўда, якахаў яе моцна, шчыра... Першы і мо' апошні раз кахаў! Але чым-жа яна вінавата была, што я не да спадабы ёй быў? (н'е) Я шчыры з табой, Васіль.

Васіль — Калі ласка, як-жа іначай!

Пятрусь — Бачыш братка, ня ведаю, ці кахаю, ці не? Толькі з галавы яна ў мяне ня выходзіць. Шкада мне яе, надта шкада! Каб ведаў, што жыве, што шчаслівая — ня тое было-б, а так, як у ваду патанула. Мо' згінула пад плотам дзе?

Васіль — Нашто такія прыпушчэньні.

Пятрусь — Ня цеш Васіль! Вы ўсе яе не разумелі, яна кволая была, як краска якая! І той падлец абарваў, збрудзіў і пэўна кінуў у гразы! Даруй, Васіль! Надта набалела ўжо!

Ты вось пытаўся, чаму не жанюся?—Не ма-гу пакахаць другую.

Васіль — Эг, Пятрусь, раскіс ты там у вёсцы! Вазьмі сябе у рукі! Жыцьцё—ня іды-лія! У наш век сьмешна нават гэтак кахаць! І што кахаць? Створаныя самім прыгожыя мроі... Ад гэтага і да горшага не далёка!

Пятрусь — Хай гэта мроі! Але і ты ня праўду кажаш Васіль! З усім сваім вылічаньнем; з усім, шаблённа-выражаным падыходам да жыцьця і ты на мыльным шляху!

Васіль — Чаму? у чым ты бачыш гэ-ту памылку?

Пятрусь — Калісь ты гаварыў мне, — калі жадаць чаго, то трэба моцна жадаць! Заў-сёды дасягнеш, — твае словы? Хай гэта мроі! Але ці-ж можна мацней жадаць, як жадаў іх я? І што-ж? Як бачыш, з носам! Відаць, душу жан-чыны, вы матэрыялісты, яшчэ не расклалі на часткі... ня вылічылі, ня зважылі! Відаць і для

вас неабмыслных і пэўных-ва ўсім тут—ня ясна?

Васіль — Ну на такія рэчы, сказаўшы шчыра, мы цяпер звяртаем мала ўвагі!

Пятрусь — Не звяртаеце ўвагі? А на-што вы шчыраеце вашу ўвагу?

Васіль — На жыцьцё! На барацьбу з ім і за яго! На пракладаньне новых дарог гра-мадзкага ладу!

Пятрусь — А гэта павашаму ня жыцьцё?

Васіль — Так. Але гэта пытанні ін-шай плошчы. І з зьменай грамадзкага ладу, зьмяняюцца яны, сілай рэчы, самі па сабе.

Ты глянь у гісторыю людзкасьці і там знойдзеш падцверджаньне гэтага: з зьменай таго, ці іншага ладу, прыходзілі іншыя звычаі і адносіны сямейнага жыцьця. Зьмяняліся самі па сабе адносіны мужчыны да жанчыны і г. д.

Пятрусь — Але заўсёды былі, заўсёды пры ўскім ладзе жылі на зямлі, кажучы патвое-му, прыгожыя мроі.

Васіль — Ды нашто жадаць неразум-нага, нашто жадаць недасягнутага! Месяц так-сама прыгожы, а дастань яго?

Пятрусь — Кінь Васіль! Тут мы з та-бой разьмінаемся. У палякоў ёсьць адно пры-слоўе: „z braku laku, używa się smół“ — тэорыя кампрамісаў — мне яна вядома і не патрэбна.

Маё пачуцьцё да Верачкі, гэта хранічная хва-роба і здаецца ўсця-ж разрастаецца і мацнее.

### Зьява 11-я.

Ты-ж і Верачка.

(Уходзіць Верачка, у белым хварту, нясе два прыборы, не разглядаючы ставіць на стол).

Пятрусь — (углядаючыся ўдзіўлены) Ве-рачка! (устаючы) Панна Вера, вы тут?

Верачка — (Зьявляючы, падняўшы вочы, надта зьмешаная і ўдзіўленая) Божа! Пятрусь! Адкуль вы? Як вы сюды папалі?

Васіль — (таксама ўдзіўлены) Вось прыемнае спатканьне! Толькі што аб вас га-варылі!

Верачка — І Васіль? Ды вы, здаецца, тут у Вільні жывеце?

Васіль — Але, тут у Вільні і часамі за-ходзіў сюды і дзіўлюся, як гэта вас не спаткаў?

Верачка — Ну на гэта былі прычыны.

А Пятрусь?

Пятрусь — Я з вёскі сяньня... па спра-вунках...

Верачка — Дык вы з дому? з вёскі сяньня?

Пятрусь — Але, толькі зьлез з цягніка і нашчасьце спаткаў адразу Васіля.

Верачка — Дык скажыце, калі ласка, што там чуваць? Як мае бацькі? Ці жывы, ці здаровы?

Пятрусь — Нішто кратаюцца... Па вас толькі вельмі сумуюць... бо яны ня ведаюць, што вы тут. Няведаюць нават, дзе вы. Чаму вы ім ня пісалі? Якія вы нядобрыя!

Васіль — (перабіваючы) Але чаму-ж мы стаім? Сядайце, калі ласка! Ці-ж так прыемна гаварыць?

Верачка — Дзякую!.. але вы-ж бачы-це, мой абавязак, (паказвае на хварту) з гэта-га хлеб ем.

Васіль — Гэта ня робіць вам ганьбы.

Верачка — Але. (узьмешанымся) Мне гэта ня вы першы кажаце!

Васіль — Вось як? Прыемна! Бачу вы зьмянілі крыху свае пагляды, з тае пары, як мы спатыкаліся, і здаецца у лепшы бок?

Верачка — Яшчэ як! Ды я іх і не мя-няла, — самі зьмяніліся. Жыцьцё зьмяніла.

З тае пары шмат чаго зьмянілася і прайшло.

Васіль — Але сядайце, калі ласка!.. Так-жа не прыемна!

Верачка — Даруйце, скочу скажу па-ру слоў Гаспадару, ды скіну свой „мундзір“.

Пятрусь — Навошта? Сядайце з намі і так!

Верачка — Зараз, зараз! Мушу атры-маць дазвол — служба!



## Padhatoŭka da wajny na Dalokim Uschodzie

Japonija, paŭsrajučy swaju ekspansiju ŭ Azii, wyciskaje adtuł daŭno zakaranieŭšyjasia ŭ Azii ŭplywy rasiejskija. Balšawiki špiarša pad naporam japonskaj ekspansii na niekatorych pazycyjach adstupali, a ŭ apošniaja časy ŭzialisia za abaronu tam swaich interesaŭ i pačali hatowicca da wajny z Japonijaj. Pawodle dokazaŭ japon-skich wajskowych kruhoŭ, balšawiki pastawili ŭžo na mandžurskaj hra-

nicy 10 dywizijaŭ piechaty, niekalki dywizijaŭ konnicy, 900 araplanaŭ, 700 tankaŭ. Aprača hetaha, balšawiki zbudawali kala stancyi Mačuli, Blaha-wieščanska i Chabaraŭska wialikija ŭkrapleńni. Silna ŭkrapili Władywa-stok, a ŭ jaho prystani skancentrawali balšawiki 50 padwodnych lodak. Hazety padajuć, što balšawiki i dalej ukraplajucca na Dalokim Uschodzie.

## Krywawyja zabureńni ŭ Palestynie

Krywawyja zabureńni ŭ Palestynie, jakimi araby zmahajucca z żydami, adbywajucca dalej. Anhielskaja tam ułada starajecca pahadzić hetyja dwa narody i spyniaje zabureńni pa-

licyjnymi sposabami. U hetych zabureńniach najboľš cierpieć żydy, jakich araby bjuć i palać żydoŭskija budynki.

## Z polskaha Sojmu

U Sojmie adbywajucca narady specyjalnych komisijaŭ. Hetyja narady wyjaŭlajuc ciažoŭe haspadarčaŭe pałažeńnie. Ministar skarbu Kwiatkoŭski ŭ sojmawaj komisii wystupiŭ z pramowaj, u jakoj wostra zaatakawaŭ mižnarodnuju i nutranuju spekulaciju, jakaja imkniecce padarwać roŭnawahu polskaj waluty. Ministar hawaryŭ

tak-ža ab inwestycyjnych rabotach i baraćbie z biezrabočciem. Dziela realizacyi namiečanaha ŭradam planu, kazaŭ ministar, treba rašpisać nowuju inwestycijnuju pazyčku na sumu 200—300 milionaŭ zł.

Sojm daŭ prezidentu dziaŭžawy poŭnamoŭctwy wydawać dekretami zakony ŭ haspadarčyich sprawach.

## Roznyja wiestki

### Z POLŠČY

Žjezd dašledčykaŭ mowaŭ nierasiejskich narodaŭ pad Sawietami ŭ Wařawie. U Wařawie 31 traŭnia 11 čerwienia siol. adbyŭsia žjezd dašledčykaŭ mowaŭ nierasiejskich narodaŭ pad Sawietami, u jakim prymaŭ učasć tak-ža i biełarus d-r Janka Stankiewicz. Hety žjezd u swajej pastanowie ščiwardžaŭe, — što rasiejskaja balšawickaja partyja ad 1929 hodu prystupila da systematycznej rusyfikacyi praz swaje orhany mowaŭ usich nierasiejskich narodaŭ, u pieršuju čarhu Azerbejdžanu, Biełarusi, Hruzii, Idel-Uraľu, Inhrlii, Karelii, Komi, Krymu, Kubani, Paŭnoč.-Kaŭkazu, Turkiestanu, Ukrainy i inšych.

Suproć hetaj rusyfikacyi mowaŭ nierasiejskich narodaŭ, hety Žjezd złažyŭ uračysty pratešt.

**Zabureńni, strajki, demonstracyi i palityčnyja procesy.** — 8 h. m. u Toruni miž strajkuju ymi robotnikami i palicyjaj dajšo da sutyčki, u časie jakoj ciazka byŭ ranieny adzin z robotnikaŭ — Julian Nowicki, katory ŭ chutkim časie pamior.

— 15 h. m. adbyłasia tak-ža sutyčka miž strajkujučymi robotnikami i palicyjaj u Krasnym Stawie kala Lublina. U wyniku hetaje sutyčki bylo raniena dwuch robotnikaŭ, z jakich adzin pamior.

— U Krakawie strajkujuć robotniki fabryki „Čas“. U Wařawie strajkujuć robotniki 24 cahielniaŭ. U Stryi strajkujuć młynary, u Kałomyi robotniki cahielni „Ramlerouka“, u Tarnopolu strajkuje 120 piakarskich pamocnikaŭ, u Tarnowie razaki drowa. Strajkujuć tak-ža častkawa robotniki i ŭ Gdyni, dzie dachodžila nawat da sutyčak z palicyjaj. U časie adnej z takich sutyčak bylo 8 asob raniena, pry tym adzin z ranienych robotnikaŭ — Čapski — pamior. Adbywajucca tak-ža strajki i niedaloka nas — u našym Krai. — Tak naprykład: niadaŭna ŭžnoŭ wybuch pratestacyjny ahułny strajk u Lidzie. Pryčynaj byccam hetaha strajku jość strajk u Niomnie, katory ŭžo trywaje bližu try miesiacy. Jak u Niomnie, tak i ŭ Lidzie, adbywajucca časta demonstracyi, jakija palicyja razhaniaje humowymi pałkami.

— U Chołmie 300 biezraboŭnych robotnikaŭ uwarwalisia ŭ pamieškańnie magistratu i, zabarykadawaŭšy ŭsie ŭwachody, damahalisia pracy. Dziela taho, što prezident miesta abiaču pracu dać, robotniki razyjšlisia.

— U Minsku Mazowieckim, dzie žyd zabiŭ polskaha sieržanta, žychary-chryščijanie razbirali i palili żydoŭskuju majemaść, a żydoŭ wyhaniali. Žydy ŭciakali ŭ Wařawu, a čiapier pry pomačy palicyi wiertajucca nazad.

— U Leźnie poznanski Akružny

Sud razhladaŭe sprawu 49 siabroŭendeckaje arhanizacyi, abwinawačanych u arhanizawańni nielehalnaha terorysčynaha sajuzu, katory kidaŭ bomby na pryčilnikaŭ sanacyi i inš.

— U Radomie adbywajucca wialiki sialenska-żydoŭski proces u sprawie antyżydoŭskich krywawych zabureńniaŭ u Przytyku.

— U Krakawie adbywajucca sud nad robotnikami, abwinawačanyimi za ŭčasć ŭ krywawych krakaŭskich padziejach, katoryja adbylisia sioleta ŭ m-cy sakawiku.

— U Lwowie ŭžnoŭ-ža sudziać učasnikaŭ lwoŭskich krywawych padziejach, katoryja adbywalisia ŭ m-cy krasawiku.

— U Katowicach adbywajucca wialiki proces miascowych niemcaŭ-hitleraucaŭ, katoryja mieli na mecie wyklikać na ślasku paŭstańnie i daŭčyć jaho da Niamieččyny. Cikawa zaznačyć, što hitleraučy hetyja sarhanizawali sajuz, jaki abymaŭ 15,000 asob, a starod ich bylo wielmi mnoha palakoŭ. Prysiaha ŭ henym sajuzie byla skladana na wiernaść Niamieččyny i Hitlera, katoramu prykałasia absalutnaja paslušnaść.

**Deficyt.** Dziaŭžaŭnyja raschody ŭ m-cy traŭnia sioleta ŭ Polščy siahali 174,322 tys. zł., a prychoď — 174,117 tys. zł. Takim čynam m-c trawień daŭ 205 tys. zł. deficytu.

### Z ZAHRANICY

**Pamior Maksim Gorkij.** 18 h. m. u m. Gorkach kala Maskwy pamior wialiki rasiejski praleterski piśmieńnik Maksim Gorkij.

**Strašny wybuch.** U Talinie (Reviel-Estonija) u wajskowaj laboratoryi rozarwaŭsia wialiki snarad. U časie razrywu zhinuła 70 asob.

**Chatnija wajna ŭ Kitai.** Niadaŭna ŭ Kitai wybuchła chatnija wajna, jakaja adnak zacichła na zaklik kitajskaha maršala Čang-Kaj-Šeka.

**Strajki ŭ Francyi i Belhii.** Jak my ŭžo pisali, u Francyi adbywalisia masawyje i paŭsiudnyja strajki. Apošnim časam strajki ŭ Francyi krychu ŭžo zacichli. Zetoje padobna, jak u Francyi, adbywajucca čiapier wialikija i masawyje strajki ŭ Belhii.

**Padarožža Negusa.** Abisynski car niadaŭna pryjechaŭ u London, nie znajšoŭ adnak jon tut spakaju, choć žychary Londonu spatkali jaho wielmi ŭračysta. Biedny Nehus byŭ wielmi niawyhadnym haściom dla anhielskaha ŭradu, katory nawat byccam „para-dziŭ“ jamu wyjechać z Londonu. Čiapier Negus dumaje jechać u Ženewu, ale zdajecca, što sumny los jaho i tut spatkaje, bo-ž u Lizie Narodaŭ panuje poŭnaŭe biazładździe. Dy, ureščie, pieramožanyja pierawažna nia majuć

## Pišmy z wioski

„Łączko, łączko zielona“ na ćwintary (Gieraniony, Lidzkaŭa paw.).

Nasialeńnie našaj wakolicy hawaryć pabiełarusku, ale niaświėdama ŭwažaŭe sia bie „polskaj wiery“.

Niadaŭna pryjeżdžaŭ da našaha kaścioła wilenski arcybiskup. Pryjma-li arcybiskupa ŭračysta. U kaściele pašla sprawadzać probaŭšča hawaryŭ arcybiskup. Mowa jaho — heta cikawy przykład polskaha „patryjotyzmu“ siarod biełarusau. Pašla kryžmawańnia dzieciej pačalisia sprawadzać pradstaŭnikoŭ miascowych arhanizacyjaŭ. Arcybiskup Jabłykoŭski sia-dzieŭ na ćwintary, na ŭbranyh zialo-nyhmi biazozkami pasadzie. Twar jaho šwiaciŭ radaściami, jak miesiac u šwieta-łuju noć. Miascowy abšarnik raskazaŭ ab dziejnasci kaścielnych arhanizacyjaŭ u našaj parachwii ŭ ahułnaści, jaho žonka ab „Kat. Stow. Kobiet“, jaho dačka, staŭšy na „bačnaść“, ab „Stow. Mł. Kat. Żen.“ Arcybiskup na raskaz kožnaha adkazaŭ z „gracyja-ju.“ Kali skončyla dačka abšarnika, arcybiskup zwietałiwaj ŭsmieškaj zwiar-nuŭsia da moładzi z SMK: „A znaćcie „Hymn Młodych.“ Može zašpiewacie?“

Zaraz-ža zahučeu na ćwintary „Hymn Młodych.“ Potym arcybiskup wydaŭ probaŭšču našaj parachwii przykaz, kab załažyŭ u miascowych škołach „Krucjatu Eucharystyčnu“ i zyjšoŭšy z padwyżeńnia, na jakim byŭ pastaŭleny jahony pasad, skazaŭ dzieciom, kab što choć zašpiewali: „Može „Płynie Wisła, płynie,“ može „Chwalcie cienie galki,“ može umiecie: „Łączko, łączko zielona.“ Ale dzieci byli zbiantažanyja widam arcykapłana. Wučyciali admaŭlalisia. Ničoha, arcybiskup zaŭpioria. Zaraz pa ćwintary paskakaŭ hołas polskaj pieśni. Chłopcypadšywalczy kazali, što ŭ dzieciej, što pialali, hołas dryžeŭ, jak ŭ pad-rezanaha jahniaci. A staryja babki, stojaćy pad ścienami kaścioła, ciskali plačym: — „Čamu heta „wyskup“ kazaŭ śpiewać pad dźwiaryma kaścio-ła „brandziuški,“ choć i polskija, ale „brandziuški.“ Hetu ŭračystaść zakon-čyla „Boże, coś Polskę.“ jakuju za-hadaŭ arcybiskup pialać „staršym obywatelom.“

Parachwijanin.

Zapiski i ŭbari.

U selo 6, Nawağradzkaŭa paw. Daŭno ja pišaŭ u „Bel. Kryniцу,“ bo takija zlažyłisia warunki, što ny mog paswjaćyć času na piśannie ŭ gazetu. Zajmaŭsia ja čytanьем knižak i pračawaŭ na niwe pašy-ranńnja kultury na wiescy. Čiapier uзяўsia za pyro i budu piśaць ab жыцці biełarusau, ab biełaruskim руху, bo karэспандэнт з сяла ў газэце ўзбуджаюць большае зацікаўленьне сялян да сваей газэты i агулам да biełarускай справы. А пісаць з нашай Наваğрадзкай вёскі ёсьць аб чым; проста ня пісаць, а голасна крычаць на ўвесь сьвет аб тутэйшым жыцці-быцці biełarускага сялянства.

padtrymańnia. Ahułam pałažeńnie Abisynii wielmi ciažoŭe, nia hledziaćy na toje, što ŭ kraj hetym štorazboľš uzrastajuć na sile abisynskija niezadawaleńni i zabureńni suproć italijskich akupantaŭ, katoryja biez ceremonii biarucca za „čornaŭe“ nasiel-nictwa.

### Z WILNI I WILENŠČYNY.

**Hradabićcie.** Nad niekatarymi miascowaściami Wilenščyny pranaslo-sia hradabićcie, prynosiaćy sialanstwu wialikija straty. Asabliwa, zdajecca, paciarpieli Duniawičy ŭ Dzieśnien-skim pawiećie, dzie pasiewy badajzu-sim žniščany.

**Latunskaja katastrofa.** 8 h. m. u Wilni upaŭ wajskowy samalot na dom pry wul. Dombroŭskaha 5. Pry tym zhinuła dwuch polskich latunoŭ.

**Trapiŭ u Miensk.** 14 h. m. u Wilni byŭ zarhanizowany ablot pol-skich samalotaŭ nad h. zw. paŭnočna-ŭschodnimi ziemlami. U časie hetaha ablotu adzin samalot trapiŭ aŭ u Miensk...

Нашыя вёскі магчыма горш за ўсе іншыя тануць у цемры і патрабуюць асьветы, але паміма гэтага арганізацыяў беларускіх культурна-асьветных няма. Усе гурткі ТБШ, якія калісь былі ў нашых ваколіцах, цяпер ня дзеюць, цяпер іх няма; спробы ўзнавіць дзейнасьць гуртоў ТБШ да рэзультатаў іх дзейняня, не ўдаюцца; спробы залажыць новы гурток БГіК. так-жа не ўдаюцца і мусіць лягчэй нашай моладзі выехаць у Аргентыну, чымся залажыць гурток беларускай культурна-асьветнай арганізацыі.

Праўда, існуюць у нас розныя „кулкі“ і „пшыспосабені,“ але, каб не паўтараць таго, што іншыя пісалі, скажу коротка — яны да нічога, яны ня маюць ніякага ўплыву, бо яны чужыя.

Школа кругом польская; але ці ведаюць адказныя кіраўнікі, што гэтая школа не асягае сваіх намераў і ня можа выканаць свайго заданья школы, бо яна для нашых дзяцей чужамоўная — вучні не разумеюць ані польскае мовы, у якой іх вучыцель вучыць, ані не разумеюць і вучыцеля.

Мімавольна тут ціснуцца думкі аб школьным плебисцыце, які цяпер беларусы праводзяць. У нас гэты плебисцит праходзіць глуха, бо няма каму пакіраваць гэнай справай, няма арганізацыяў, няма і адзінак, няма інструкцыяў, няма і беларускай прэсы ў дастаточным ліку.

Апошнімі часамі польскія газэты апублікавалі, што „PMS“ (гэрэлачны манаполь) пазволіў прадаваць гарэлку ў вёсцы. Прадвачыма рысуецца абраз бруднай з п'янымі людзьмі карчмы на канцы вёскі. Няўжо-ж гэтая „інстытуцыя“ будзе мець дадатні ўплыў на нашых людзей. Няўжо-ж беларусам карчма замяніць беларускую арганізацыю. Не! карчма з гарэлкай у беларускай вёсцы, гэта затрыманы не мысьлёвага разьвіцця людзей, гэта абніжэньне моральнасьці сялян, гэта адна з многіх прычын беднасьці і сямейнага няладу. Дурман гарэлкі і так ужо многа робіць шкоды і бяды нашаму народу. Сёлета на запускі ў нас пад уплывам дурману гарэлкі „стралец“ забіў сябру „Кола Младзежы Вейскай.“

Здаецца глуха, здаецца ціха... Аке страшнавата, быццам прад бурай... Шопаты нараканьняў у напружанасьці з вёскі разносяцца крыкам. І спраўды, хто ня ведае нашае вёскі, той ня мае веры ў наш народ, той толькі адважна выступае з «новасьцямі» супроць настраю сялянства, бо ня ведае сілы духа беларускага народу і толькі тыя падаюцца апатыі, шукаючы апірышча ў сільнейшых.

А. Пан.

### БЕЛАРУСКАЯ КНІГАРНЯ

#### „Надзея“

(раней Ул. Манкевіча, яшчэ раней Беларускага Выдавецкага Т—ва) Вільня, Астрабрамская вул. № 1 прадае ўсе беларускія кніжкі, песьнікі, часопісы, календары, сьценкі да календароў і інш.

Заказы выпайняюцца борзда й акуратна.

Хто выпісвае з кнігарні „Надзея“ болей як на адну залатоўку і прытым пасылае грошы наперад, той за перасылку па пошце ня плаціць. Выпісваючы ня болей як на адну залатоўку, трэба дадаць на перасылку 15 грашоў.

Хто выпісвае да трох зал., можа грошы паслаць у лісьце паштовымі значкамі.

Калі-б выпісваныя кніжкі ці іншае прапалі на пошце, дык кнігарня „Надзея“ варочае ўсе панесеныя выпісваючым страты.